



# 联合国 大会



Distr.  
GENERAL

A/44/420/Add.1  
17 October 1989  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

第四十四届会议  
议程项目 99

## 老龄问题

### 秘书长的报告

#### 增 编

#### 知名人士会议的报告：老龄

#### 问题国际筹款战略

( 1989年9月18日至19日 )

1. 按照《老龄问题国际行动计划》(第六章B节)以及大会1987年11月30日第42/51号决议和1988年12月8日第43/93号决议的规定,秘书长于1989年9月18日和19日在联合国总部召开了一次知名人士会议,以便为人口老化政策和方案制订一项国际筹款战略。 共同发起该会议的组织是美国退休者协会、国际助老会、国际老年学协会和国际老龄问题联合会。

2. 会议议程讨论了一个老化世界中实行各种政策和方案所涉的问题、当前的国际供资情况和关于一项人口老化问题国际筹款战略的各项建议。 秘书长于1989年9月18日在会议上致了词。 联合国维也纳办事处主任担任会议主席。 与会者名单见附件。

3. 会议结果摘述于后。

4. 老龄问题世界大会在《老龄问题国际行动计划》制订了处理人口老化问题

的各项政策和方案。但是，如何为这些政策和方案筹资的问题却未获充分探讨。当前，老年人的需要与用于满足这些需要的资源之间出现了供筹的差距。现在该是认真注视这种不足的时候了。

5. 填补供筹差距的有效战略必须建立在各国政府、非政府组织和私营部门之间的伙伴关系。私营部门提供的资金是存在的，因为个人和人口的老化打开了一个日益庞大的市场。但是，发展这种潜在的资金来源却须有灵活的组织。

6. 在私营部门筹款将取决于几个因素：

- (a) 对投资有可见的利润；
- (b) 对老龄问题采取有效的推销战略，特别是老年人及其需要的市场潜力；
- (c) 使供资者和受惠者建立伙伴关系，共同致力于筹款工作；
- (d) 公众对老年人的生产潜力有更深的认识。

7. 私人供资是否能维持须视有关项目是否可以保证持续下去而定。最佳保证就是政府参与项目的执行。因此，政府与私营部门之间的真正伙伴关系必须考虑到项目的设计、执行和筹资问题。

8. 新的筹款组织不是为了同现有的在老龄领域的国家或国际筹款组织或服务组织竞争。应把这个新的组织视为扩大资源基础的战略，是一个另外的结构而非一个替代的结构。

9. 任何新的组织在开始时都不应规模过大，但它应具有可以发展为一个真正的国际组织的体制潜力，以联邦制为支柱，权力分散在各国附属组织。

10. 联合国对新的筹款组织所作的贡献可以包括：

- (a) 给予赞助，这样使该组织在全球都具有合法地位，而且在道义上具有权威性，特别是在发展中国家；
- (b) 进行持续监测和管制，指出全球在老龄方面的各种需要；

(c) 作出持续努力，通过大会和经济及社会理事会的报告制度，提高全球对老龄问题的认识。

11. 对全球老化问题作出的适当响应必须包括下列要素：

- (a) 在全球和国家政治议事日程上对人口老化问题给予更优先的考虑；
- (b) 将老龄问题列入国际发展议事日程，包括《联合国第四个发展十年国际发展战略》；
- (c) 将重点放在肯定老龄和老年人的观点上；
- (d) 使资源与需要相配，填补供需之间的差距。

## 结论

12. 会议通过了下列声明：

“ 1. 本会议议定在联合国赞助下设立一个独立的老龄问题国际基金会是理想而迫切的，为此任命一个工作以负责研究这样一个基金会的可行性，并就其名称、职权范围、结构、行政、筹款和其他职责提出具体的建议；

“ 2. 工作队最初应由下列人士组成：

Everald Compton, 先生，主席

Julia Alvarez 大使

Horace Deets 先生（美国退休者协会）

Sharad Gokhale 先生

Mark Gorman 先生（国际助老会）

Alain Gillette 先生

Alicia Spaulding Paolozzi 女士

联合国维也纳办事处代表

工作队将酌情邀请其他专家顾问协助以履行其职责。

“3. 工作队在执行任务时将考虑到所附文件列出的要点(老龄问题国际基金会:考虑要点;见附件)。

“4. 工作队应尽快但不迟于1990年3月提出一项初步建议,知名人士应随即召开另一次会议以便审议该项建议。

#### “附 件

##### 老龄问题国际基金会:考虑要点

“要求知名人士会议设立的工作队制订拟议的老龄问题国际基金会的计划大纲。 工作在拟订这一大纲时,除了别的以外,应考虑下列要素。 这些要素源于会议的讨论,但并非详尽无遗。

“1. 目的—基金会的主要目的是开发新的资金来源,以便大大增加流入世界各地老龄方案的资源。 重点应是实际的、成本低效用高的项目。 基金会应尽量借重于在这个领域已经活跃的现存国际组织和国家组织的专业知识和经验,以避免重复并使已经存在的资源得到最适当的利用。

“2. 形式—在一个由联合国赞助的国际基金会的范围内,工作队应考虑各种体制形式。 不论形式如何,体制必须:(a)精简、成本低效率高、与其职责相符;(b)尽量与所有老龄方面的组织联系;(c)具有足够的灵活性,以便能够演变(例如最终成为一个权力分散的联邦结构,分布世界各地)。

“3. 地点—工作队应提议设立基金会总部的可能地点。

“4. 筹资—工作队应探索从各种来源——包括各国政府、公司、个人和慈善机构——吸引资金的可能性,并探讨采用混合筹资机制是否理想或可行。

“ 5 . 同联合国的关系—工作队应审查联合国的赞助性质以及同联合国的工作关系的性质。

“ 6 . 同公营部门和私营部门的关系—工作队应建议各种方法，以便发展基金会同各国政府、私营部门和非牟利部门的工作关系。

“ 7 . 开展业务—工作队应制订执行战略，包括时间表和如何为这个最初阶段筹资的提议，以期基金会不迟于 1992 年开展业务，而且具备适当的方案。 ”

附 件

与会者名单

|                             |                                              |
|-----------------------------|----------------------------------------------|
| Yousef Seyyid Abdulai 博士    | 石油输出国组织国际发展基金总干事                             |
| Julia Tavares de Alvarez 阁下 | 大使，多米尼加共和国常驻联合国副代表                           |
| Christopher Beer 先生         | 国际助老会执行主任                                    |
| Derek J. Chadwick 博士        | Ciba 总裁                                      |
| Everald Compton 先生          | Everald Compton International<br>董事会主席       |
| William Connely 先生          | Sandoz Pharmaceuticals<br>科学事务主任             |
| Horace B. Deets 先生          | 美国退休者协会执行主任                                  |
| Alain Gillette 先生           | Union des groupements d'achats<br>publics 主席 |
| Sharad D. Gokhale 博士        | 国际老龄问题联合会主席                                  |
| Mark Gorman 先生              | 国际助老会                                        |
| Peter Greenwald 先生          | Miller, Singer, Raives 和<br>Brandes, P.C.    |
| Helen Kerschner 博士          | 国际老龄问题美国协会执行主任                               |
| Marilyn Hennessy 女士         | 退休研究基金会高级副总裁                                 |
| Robert Muller 先生            | 前联合国秘书长助理                                    |

Charlotte Musberg 女士 美国退休者协会／国际老龄问题联合会  
Alicia Spaulding Paolozzi 女士 国际妇女理事会  
Midori Shimanouchi Lederer 女士 日本美国社会服务公司总裁

联合国

Margaret J. Anstee 小姐 联合国维也纳办事处主任  
Mohammad Sharif 先生 联合国维也纳办事处社会发展和人道主义  
事务中心社会发展司副司长  
Sandeep Chawla 先生 联合国维也纳办事处社会发展和人道主义  
事务中心社会事务干事  
Marvin Kaiser 先生 联合国顾问

-----